



22e
année

LE CRIEUR

Journal d'information de Cheseaux

No 423

Juillet 1997

BIENVENUE A LA FÊTE NATIONALE DU 1^{ER} AOÛT

Programme de la manifestation au Collège du Centre

- | | |
|---------|---|
| 🕒 18h30 | Apéritif de bienvenue.

Début des jeux: le réveil du pompier, la tour infernale, l'extinction du dragon, le maquillage des tout-petits, etc. |
| 🕒 19h | Repas offert aux habitants de la commune: jambon campagnard, salade de pommes de terre, saucisse grillée pour les enfants. |
| 🕒 20h30 | Résultats des jeux et distribution des prix. |
| 🕒 21h | Départ du cortège avec la Fanfare et les lampions. |
| 🕒 21h30 | Partie officielle animée par la Fanfare <ul style="list-style-type: none">• Allocution de l'autorité• Lecture du pacte de 1291• Message de l'Eglise• Allumage du feu et lancement des fusées sous la surveillance du SDIS. |
| 🕒 22h30 | Bal animé par l'homme-orchestre |

La cantine reste ouverte pour partager le verre de l'amitié.

Pour des raisons d'organisation, vous êtes priés de retirer vos bons de repas au greffe municipal entre le 14 et le 28 juillet. Pour vos invités n'habitant pas la commune, l'assiette sera au prix de Fr. 9.- et la saucisse grillée à Fr. 4.50.

Au plaisir de vous retrouver nombreux à cette soirée.

Le comité d'organisation SDIS pour le 1^{er} août 1997



GRANDJEAN & FILS SA
1033 CHESEAUX

Saucissons Vaudois
Saucissons pistaches
poivre rose
Jambon du Patron
Terrine Forestière

Tél. 021 / 731 12 87

A V E C
V O U S



PRESSING
de la Maisonnnette
Blanchisserie

Claude Pache **Tél. 732 12 38**

Heures d'ouverture :

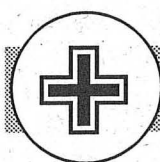
Lundi à vendredi : 8h. à 12h. - 14h. à 18h.30

Samedi : 8h. à 13h. non stop

Nettoyage tous textiles

Daim - Cuir - Tapis - Couture
Retouches - Stoppage - Sacs de
couchage - Duvet - Couverture

- | | |
|-------------|-------------------|
| * Nappes | * Linge de maison |
| * Chemises | * Linge personnel |
| * Rideaux | * Restaurants |
| * Repassage | * Hôtels-pensions |



MEDECIN DE GARDE

Samedi 12 juillet 97:	
Dr Pavillon, Echallens	881 34 44
Dimanche 13 juillet 97:	
Dr Russ, Echallens	881 37 77
Jeudi 17 juillet 97:	
Dr Béguin, Echallens	881 10 91
Samedi 19 juillet 97:	
Dr Rohrer, Cheseaux	731 92 00
Dimanche 20 juillet 97:	
Dr J.-D. Gonin, Bercher	887 02 01
Jeudi 24 juillet 97:	
Dr M. Gonin, Bercher	887 02 02
Samedi 26 juillet 97:	
Dr Béguin, Echallens	881 10 91
Dimanche 27 juillet 97:	
Dr Hesse, Cheseaux	731 46 31
Jeudi 31 juillet 97:	
Dr J.-D. Gonin, Bercher	887 02 01
Vendredi 1 ^{er} août 97:	
Dr Russ, Echallens	881 37 77
Samedi 2 août 97:	
Dr Anex, Echallens	881 33 31
Dimanche 3 août 97:	
Dr M. Gonin, Bercher	881 02 02
Jeudi 7 août 97:	
Dr Vionnet, Echallens	881 44 86
Samedi 9 août 97:	
Dr Ogay/Wyss, Cugy	731 22 02
Dimanche 10 août 97:	
Dr Pithon, Echallens	881 39 39

Jeudi 14 août 97:	
Dr M. Gonin, Bercher	887 02 02
Samedi 16 août 97:	
Dr Hesse, Cheseaux	731 46 31
Dimanche 17 août 97:	
Dr Rohrer, Cheseaux	731 92 00
Jeudi 21 août 97:	
Dr Anex, Echallens	881 33 31
Samedi 23 août 97:	
Dr Giorgis, Romanel	648 23 75
Dimanche 24 août 97:	
Dr Vionnet, Echallens	881 44 86



PETITES ANNONCES

A LOUER pour le 1^{er} août 97, ou à convenir dans le quartier de **Champ-Pamont**, un bel appartement de 3 pièces, 78 m², avec balcon, cave + place de parc. Loyer charges et place de parc comprises: Fr. 1500.-. Tél. 732 20 64 le soir.

A LOUER à proximité des Gorges de l'Ardèche, dans mas, studios pour 2 personnes dès Fr. 400.-/semaine, appartement 2 pièces, maximum 4 personnes, dès Fr. 500.-/semaine, accès piscine. Pour réservation, tél-fax 731 21 87

**POMPES
FUNÈBRES**

ST-LAURENT SA

RUE ST-LAURENT 12 LAUSANNE

JOUR ET NUIT

©

312 54 10

CONSEILS EN PRÉVOYANCE FUNÉRAIRE

Jean-Pierre CASSAR

Directeur

Rte de la Blécherette 16

1033 Vernand-Dessous

Tél. privé: 731 43 53

CHAPUISAT S.A.



MAITRISES FEDERALES

ferblanterie couverture
installations sanitaires

RUE DES PAQUIS 15
TEL. 021 731 15 28

1033 CHESEAUX
Fax 021 732 18 06

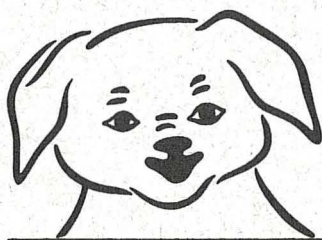


Organisation de location de chambres et salles de conférences

Rte d'Yverdon 3

1033 Cheseaux

Tél. 021 / 731 50 11



MARC-ANDRÉ BÄHLER
BOUCHERIE
CHARCUTERIE
TEL. 021 731 16 13



Rose-Marie Couture

Tél. 021/646 58 14

Covatannaz 12
1032 Romanel

Retouches Dames - Hommes - Enfants

Location de robes de mariée



Chez Bidal ?



Rte de Genève 2
1033 Cheseaux
Tél. 731 14 60

*Bonne vacances et dès
la mi-septembre,
bienvenue au*

*Nous remercions notre fidèle clientèle,
mais pour des raisons de santé nous avons
remis notre commerce au 31 juillet à M. et
Mme Bastian à qui nous souhaitons
bonne réussite et espérons que vous leur
accorderiez votre confiance.*

Dimanche 13 juillet 50 % sur toute l'épicerie

Le Farinet

**Tea Room • Crêperie
et petite restauration**

Fabienne et Yves BIDAL

**14, rue Saint-Laurent - LAUSANNE
tél. 021/323 63 88**



**3^{ème} COMPTOIR
DE CHESEAUX**

Place du Hangar

du 27 au 31 août 1997

Votre conseiller
à Cheseaux

winterthur

Edouard MARTIN

1000 Lausanne 22
Av. du Grey 38 A

Tél. 646 10 05
Fax 646 10 35

INCROYABLE MAIS VRAI

Grâce à une aide importante servie durant 8 ans et 20 % de fonds propres provenant de l'avoir LPP, vous améliorerez sérieusement votre situation en abaissant sérieusement votre loyer. Ceci vous met à l'abri des hausses futures et reconstitue votre avoir LPP après 10 ans.

YVERDON 5 1/2 pièces (130 m²). Intérêts **Fr. 820.30** par mois

BALLAIGUES 7 1/2 pièces (2 appartements = 164 m²).

Intérêts **Fr. 737.—** par mois

Garage: Fr. 90.— par mois. Epargne-amortissement et chauffage en plus

A la même Adresse, vous pouvez obtenir votre résidence secondaire de 3 pièces à **BLEUSY s/NENDAZ/VS** pour seulement **Fr. 190.—** par mois.

Renseignements: J. CORNAZ, Baumettes 15, 1020 RENENS
Tél. 021 637 23 23 de 8h à 9h30 ou 646 66 44 de 18h à 20h



REPARATION TOUTFS MARQUES
ACHAT VENTE
MICHEL MAROLDA
1034 BOUSSENS TEL.021 731 13 03

GARAGE DU TILLEUL

Véhicule en prêt - Ouvert le samedi matin

Spécialiste
Citroën et Mazda

**Préparation d'expertise
toutes marques**

Service antipollution Fr. 40.-
(offre valable 12 mois)

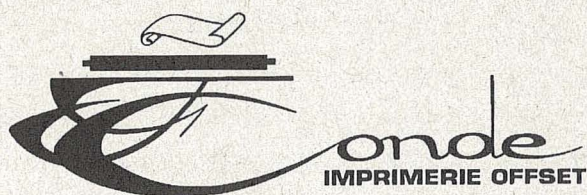
Philippe Hänggi

garage gliding



Véhicule en prêt
Réparations toutes marques

Ch. de Mon Repos 19
1033 CHESEAUX
Tél. (021) 731 15 06
Fax. (021) 732 15 06



Rue des Alpes 61 1023 Crissier Tél. (021) 634 64 05

- **Pour un travail de qualité**
- **Pour des prix serrés**
- **Pour des délais respectés**
- **Choisissez l'Imprimerie Condé**

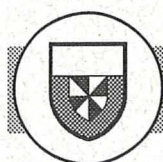
Pharmacie des Pâquis

Mlle Meyer et ses collaboratrices avisent leur aimable clientèle que
du 12 juillet au 30 août

la pharmacie sera fermée les samedis après-midi

Horaire normal depuis le 6 septembre

BONNES VACANCES A TOUS



COMMUNE

CONTRÔLE DES HABITANTS

Les cartes d'identité peuvent être obtenues par l'intermédiaire du contrôle des habitants. Afin d'éviter des retards dans l'obtention des documents (délai 3 jours) ou des surprises au niveau des coûts (notamment pour la délivrance d'une carte provisoire), nous communiquons ci-dessous les directives fédérales concernant l'établissement des documents :

- présentation du livret de famille au cas où un acte d'origine ne serait pas déposé au contrôle des habitants,
- présence personnelle, y compris pour les enfants dès 6 ans,

- signature du représentant légal pour les mineurs (ou autorisation parentale accompagnée d'une pièce officielle pour comparaison de la signature),
- restitution de l'ancienne carte s'il en existait une, ou, si elle a été perdue ou volée, d'une déclaration ad'hoc établie par un service de police,
- **une photographie de bonne qualité** (de face, noir et blanc ou couleur, avec arrière plan clair permettant le contraste -exemples à disposition au contrôle des habitants-)une photo est également exigée pour les enfants en bas âge (dès la naissance...).

Délai d'obtention : 3 jours ouvrables (jusqu'à 10 en période de vacances...)

Coût : Fr. 35.- lorsque le requérant a quinze ans ou plus ; Fr. 25.- lorsque le requérant n'a pas quinze ans.

Carte provisoire: **cas urgents seulement**, coût: Fr. 25.- (enfants et adultes) ! **validité 3 mois**

Ecole de Musique de Cheseaux - Romanel

Membre de l'Association vaudoise des Conservatoires et Ecoles de Musique
Membre de l'Association Suisse des Ecoles de Musique

Secrétariat de l'Ecole de Musique de Cheseaux-Romanel
Collège de Prazqueron, Ch. de la Côte 1, 1032 ROMANEL

Nouveau numéro de téléphone: 648 49 54

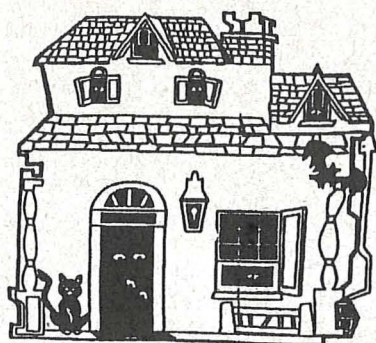
Heures d'ouverture: le lundi de 17h00 à 19h00
le jeudi de 09h00 à 11h00

N'hésitez pas à venir nous trouver ou à nous téléphoner !

Nous vous proposons les cours suivants pour la rentrée de septembre:
accordéon • clarinette • danse classique • flûte à bec • flûte traversière
guitare • musique d'ensemble • percussion • piano • saxophone
solfège • violon • violoncelle • xylophone

Dès la 1ère enfantine: cours d'initiation musicale méthode Willems

Développement de l'écoute, du rythme, improvisation, mouvements corporels



LA POLICE INFORME N° 1

Le conseil du mois :

Comme indiqué dans le Crieur de juin, des voleurs des pays de l'Est, notamment des Roumains, sont actifs dans notre canton. Certains ont pour habitude de cambrioler des villas pendant le sommeil des lésés. Ils pénètrent en arrachant le cylindre. Ils n'hésitent pas à déplacer les détecteurs de lumière ou à les camoufler avec une casquette pour pouvoir rester dans l'ombre. Plusieurs cas se sont produits à Vuarrens, Mézières et Penthalaz.

Si vous envisagez d'installer des détecteurs enclenchant un éclairage de choc, placez-les assez haut (échelle ou autres) permettant d'atteindre cette installation ou vos fenêtres ouvertes. Si vous en avez, déplacez-les.

Malgré nos actions de police et l'arrestation de plusieurs de ces délinquants, ils sont comme les guêpes. Vous en éliminez un et c'est dix qui arrivent.

Dès que vous observez un fait suspect, avisez-nous au 117

A la veille des vacances, ce n'est plus que jamais le moment de prendre les mesures pour éviter d'être visité par des délinquants (rosace de sécurité sur les serrures, personne de confiance pour contrôler la villa ou l'appartement, faire lever le courrier qui n'est pas retenu à la poste, tailler les haies, faire croire que vous êtes à la maison).

Nous vous souhaitons à toutes et à tous de bonnes vacances

Votre police

Vos contacts:

Poste de gendarmerie

1020 Renens

☎ 637 21 21

Police municipale

1033 Cheseaux

☎ 731 19 32

URGENCE ☎ 117

🚲 VÉLO!

HANSPETER WYSS



COSSY Pascal

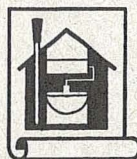
Gypse-Plâtrerie-Papiers-peints

Divers nettoyages à la vapeur

Refection de façades

Ch. de Champ-Pamont 27
1033 Cheseaux - Tél. 021/731 27 80

*Garantie de qualité
par un travail personnalisé*



STATION SERVICE

SELF-SERVICE

Cartes de crédit et prépaiement 24h./24

Les produits pétroliers



qu'il vous faut

CARBURANTS
LUBRIFIANTS
BENZINES
DIESEL
HUILES DE CHAUFFAGE



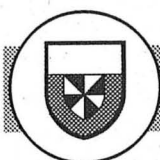
CH. DE SORECOT 15
1033 CHESEAUX s/LAUSANNE

TÉL. 021/731 35 75
FAX 021/731 33 01



Radio • Tv • Vidéo • Hi-Fi

A. MEDLEY
ROUTE d'YVERDON 11
1033 CHESEAUX
TEL. 021 731 32 76



ÉCOLES

**ETABLISSEMENT SECONDAIRE
DE CHESEAUX**

PROMOTIONS 1997

**Classe de M. John Dragani
9 DS/Co - 9 DS/Te**

Certificats

9 DS/Co

AUREAU Maria-Luisa
BORNOZ Loïc
BRAILLARD Gwendoline
ESTOPPEY Aline
FRIOUD Jacques
KAUER Jérôme
KREBS Fabienne
PORCHET Christel
REICHENBACH Ophélie
REYMOND Yasmina
RIEDER Pascal
SOLDINI Valérie
VAUTIER Caroline

9 DS/Te

AUGSBURGER Laure
BRUNETTI Sébastien
COSSY Séverine
DALL'AGLIO Jérôme
GENTON Cindy
GUBINELLI Maude

MARTIN Grégory
MARTIN Stéphane
PAHUD Sébastien
RUEGG Gregor
SONNAY Jonathan

Attestation

9 DS/Co

TOUBES Diego

**Classe de M. Philippe Grand
9 DT**

Certificats

BAUMGARTNER Sylvie
BORGES Gisele
DELACUISINE Nathalie
DOMINGUES Sonia
HUNT Justin
LAVANCHY Jérôme
MARTINET Vanessa
MATOSO Rafael
NOVOA Ruben
PROGIN Julien
SANCHEZ Natalie
SCHENK Rachel

Prix scolaires

Prix Fonjallaz

Meilleure moyenne (DT)
Justin HUNT

Prix des Municipalités

Meilleure moyenne (DS)
Sébastien BRUNETTI

neon IMSA sci

**constructions translucides
plexiglas**

Enseignes lumineuses, caissons

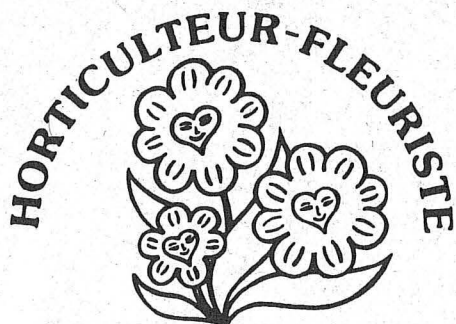
ch. des grands-champs 2
1033 cheseaux s/lausanne
tél.: 021 / 731 23 23
fax: 021 / 731 23 24



OTTO LIECHTI
BUREAU IMMOBILIER

Pour vos transactions immobilières entre les mains
d'un spécialiste de confiance.

CH. DES GRANDS CHAMPS 7 - 1033 CHESEAUX-SUR-LAUSANNE
TÉLÉPHONE 021 / 731 25 02



pour un beau choix de plantes
en pot, fleurs coupées
et arrangements

P. HAMMERLI
CHESEAUX

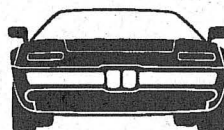
Tél. 731 13 39

Ouvert aussi le dimanche matin

CARROSSERIE
DE *Mon*
Repos

Alain GISLER

TOUS TRAVAUX
DE CARROSSERIE
voiture de remplacement



Ch. de Mon Repos 19
1033 Cheseaux
Tél. 731 19 50
Natel tél. 079/214 34 81

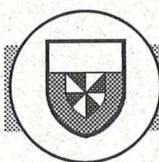
GARAGE DU CENTRE

Cheseaux-sur-Lausanne

Michel Perrottet ■ Maîtrise fédérale
Rte d'Yverdon 2 Tél. 021/731 34 22

Vente - Reprise - Service
Réparations toutes marques
Véhicule en prêt





SOCIÉTÉ DE TIR

DATES DES TIRS MILITAIRES 1997

STAND DE VERNAND

(bureau no 5 au fond à gauche de l'entrée)

TIRS MILITAIRES

SAMEDI 12 JUILLET de 8h. à 12h.

VENDREDI 25 JUILLET de 14h. à 18h.

N'oubliez pas votre livret de tir et livret de service qui vous seront rendus à la fin de votre tir

PROGRAMME OBLIGATOIRE 300 M.

Cible A5 Coup par coup 5 coups

Cible B4 Coup par coup 5 coups

Feu rapide 1 x 2 coups en 20 secondes

1 X 3 coups en 20 secondes

(pour mousqueton 30 secondes)

Feu vitesse 1 X 5 coups en 40 secondes

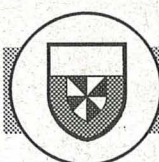
(pour mousqueton 60 secondes)

Mention 66 pts.

Minimum 42 pts/3 zéros au maximum

Jeune fille de 15 ans cherche à faire du **baby-sitting** les vendredis et samedis soirs.

Téléphoner à Marie-Laure Python entre 18 et 19 heures au 731 40 22



ÉTAT CIVIL

NAISSANCES

GONVERS Julien, le 30 mai

BERNARD Mélissa, le 4 juin

GIRARDET Fanny, le 6 juin

EMERY Joël, le 9 juin

DÉCÈS

GEOFFROY Angela, le 21 juin

BOCHUD Joseph, le 1^{er} juillet

Cette liste n'est pas exhaustive, les mutations étant enregistrées sur la base d'annonces de l'Etat-Civil, lesquelles parviennent souvent de manière différée

A VENDRE A CHESEAUX

villa jumelle à Sous-le-Mont
35, 5 pièces + studio et garage et terrain. Fr. 560'000.-.

Tél. (024) 436 16 68

MICHEL MICHELLOD

PEINTURE

La garantie d'un travail soigné et personnalisé

• PAPIERS PEINTS

1033 Cheseaux
Tél. 731 45 06

Studio Modelyne

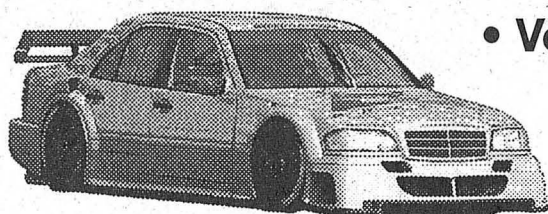
Manucure • Modelage d'ongles

Pierrette Liechti • 1036 Sullens • Tél. 021/ 731 49 81

BON FR. 20.-

**Nouveau système gel
fibre de verre
acryl
BON Fr. 20.-**

ATELIER DE REPARATIONS OLIVIER PEITREQUIN



- **Voitures toutes marques**
- **Jantes alu et acier**
- **Pneus**
- **Accessoires**

CONDITIONS EXCEPTIONNELLES

Rte d'Yverdon 9 • 1033 Cheseaux • Tél. 731 27 00 • Fax 731 37 81

Pharmacie des Pâquis S.A.

Mlle A. Meyer, pharmacienne
Rue des Pâquis 8
1033 CHESEAUX
Tél. 731 25 65

Toujours à votre disposition.

Ouvert tous les jours, sauf le dimanche.

Envois par poste et livraison à domicile.

Ordonnances - Homéopathie

Parfumerie - Idées cadeaux.



Rte de Lausanne 6
1033 Cheseaux
Tél. (021) 731 52 43

Vert - Tige Fleurs et cadeaux

Murielle Rapin

Ouvert le dimanche matin
Livraison à domicile



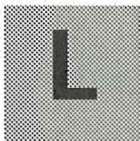
Gérard QUARTIER
Rue de la Tour 10
1004 Lausanne
Tél. 312 97 27
1033 Cheseaux
Tél. 731 42 12

Confection et couverture
Sièges modernes et de
style - Tissus - Rideaux
Tentures murales

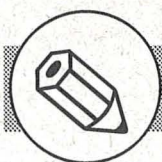
Revêtements de sols
Moquettes - Tapis
Literie - Matelas



Denis Bertschi
Tél. 731 14 63



Théorie : Place de la Gare 6
le lundi et mercredi
de 20h. à 22h.



AGENDA

JUILLET 97

Pas de manifestations prévues

AOÛT 97

- 1^{er} Fête nationale
- 8 - 9 - 10 Concours officiel de dressage du Club Equestre St-Georges
- 15 - 16 - 17 Fête de Jeunesse
- 22 - 23 - 24 Pétanque du Fanny-Club
- 27 Tour du pays de Vaud des Traîne-Savates
- 28 - 29 - 30 -31 Comptoir de Cheseaux des Commerçants et Artisans

SEPTEMBRE 97

- 6 Journée sportive de la Gym FSG
- 30 Don du sang des Samaritains

OCTOBRE 97

- 6 Assemblée générale de l'USL
- 12 Concert au Temple des Concerts de Cheseaux
- 28 - 29 - 30 Vestiaire du Bénévolat
- 31 Choucroute de la Communauté catholique

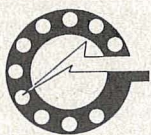
NOVEMBRE 97

- 2 Concert au Temple des Concerts de Cheseaux
- 7 Match aux cartes du FC Cheseaux
- 14 - 15 Soirées annuelles du Choeur mixte l'Avenir
- 19 Repas de soutien du FC Cheseaux
- 30 Loto du FC Cheseaux et Mouv. Juniors
- 30 Concert Salle rythmique DLV des Concerts de Cheseaux

Votre prochain Crieur sera distribué le 22 août 1997

Dernier délai pour les textes et annonces : 15 août 1997

1033 Cheseaux-sur-Lausanne



Guy BALLY

Installations électriques + Télématicien
Représentant TELECOM PTT

Praz-Lau 3
1033 VERNAND-DESSOUS

Tél. 731 22 91
Fax 731 44 31

Salon de coiffure

Miquette

Dames et Messieurs
Reçoit sur rendez-vous

Champ-Pamont 45
Tél. 731 42 12



MAÎTRISE FÉDÉRALE
**ROLAND
MARTINELLI**
PLÂTRERIE
PEINTURE

PAPIERS PEINTS
RUSTIC. FAÇADES
RENTREES
D'IMMEUBLES

ROUTE D'YVERDON 7
1033 CHESEAUX
TEL. 021-731 21 62
FAX 021-731 34 63



MARTINE ET GILBERT STAEHLI
COMPTABLES ET CONTRÔLEURS
DE GESTION DIPLÔMÉS

une fiduciaire,

*un éventail
de services*

CH - DE LA VIGNETTAZ 7
1054 MORRENS

TÉL 021/731 37 71
FAX 021/731 32 22

à votre disposition

TAXI

confortable break à votre disposition, service personnalisé

CHESEAUX ☎ 077 / 23 28 32

Privé ☎ 731 28 03